

## TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött

egyrésről **Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata** (székhely: 1073 Budapest, Erzsébet körút 6., törzskönyvi azonosító szám: 735704, KSH statisztikai számjel: 15735708-8411-321-01, adóazonosító szám: 15735708-2-42, fizetési számlaszáma: 11707024-20354837-00000000, képviseli: Vattamány Zsolt polgármester) mint **Támogató** (a továbbiakban: **támogató**)

másrészről **Erzsébetvárosi Román Nemzetiségi Önkormányzat** (székhely: 1073 Budapest, Erzsébet körút 6., Bankszámlaszám: 11784009-15779557., képviseli: Magyar Péter Marius elnök), mint **Támogatott** (a továbbiakban: **támogatott**)

*(Támogatott és a támogató a továbbiakban együttesen: Felek)*

1. Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének Művelődési, Kulturális és Szociális Bizottsága 82/2017. (V.08.) számú határozata alapján a Képviselő-testület 3/2017. (II.17.) önkormányzati rendelete terhére, a Támogató 300.000,- Ft, azaz háromszázezer forint vissza nem térítendő támogatást (a továbbiakban: „Támogatás”) nyújt a Támogatott részére.
2. A támogatás kizárólag a Gozsdu Manó Emléknep szervezésére, moldovai zárandoklatra, egyházközségi búcsú szervezésére, gyulai folklórfesztiválon való részvételre, egyházi ünnepek megtartására, miskolci zárandoklatra, a Magyarországi Románok Országos Önkormányzata által szervezett kulturális programokon való részvétel költségeire használható fel.
3. Támogatottal való kapcsolattartást, a támogatott cél megvalósításának ellenőrzését, valamint minden a jelen szerződésből fakadó vagy azzal összefüggésben szükségessé váló operatív ügyintézés és a támogatás folyósításának előkészítését a Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat Polgármesteri Hivatala végzi. A Hivatal ügyrendje alapján e feladatokat a Humánszolgáltató Iroda (1076 Budapest, Garay u. 5. telefon: 462-3328) látja el.
4. Támogató a támogatási összeget jelen megállapodás aláírását követő 30 napon belül utalja át egy összegben a Támogatott 11784009-15779557 számú fizetési bankszámlájára.
5. Támogatott az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. (a továbbiakban: Áht.) 50. § (1) bekezdése szerinti kijelenti, hogy
  - a) megfelel a rendezett munkaügyi kapcsolatok követelményeinek ideértve különösen az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) sz. Korm. rendelet 82. §-ában foglalt kritériumoknak;
  - b) amennyiben irányadó reá, a köztulajdonban álló gazdasági társaságok takarékosabb működéséről szóló törvényben foglalt közzétételi kötelezettségének eleget tett, és
  - c) átlátható szervezetnek minősül.
6. Támogatott vállalja, hogy **az Áht. 53. § szerint a Támogatás rendeltetésszerű felhasználásáról 2018. február 28-ig** a szerződés 2. pontjában megfogalmazott

tevékenységhez kapcsolódó (pénzügyi) felhasználással érintett és csatolt bizonylatok alapján – részletes szakmai beszámolót és pénzügyi elszámolást készít.

Az elszámolás rendje:

a) Szakmai beszámoló:

- Rövid, szöveges szakmai értékelő anyagot kell adni, melyben be kell mutatni a támogatás cél szerinti felhasználását, szakmai eredményeket és a megvalósításhoz kapcsolódó jövőbeni elvárásokat.

b) Pénzügyi elszámolás:

- A támogatott tevékenység megvalósításához kapcsolódó költségeket igazoló számviteli bizonylatokról a 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet 93.§ (3) bek. szerinti tartalommal összesítőt kell csatolni.
- Támogatott köteles a pénzügyi elszámolás részeként, az összesítőben feltüntetett minden bizonylatról, számszaki és formai szempontból kifogástalan, a támogatott képviselőjére jogosult által hitelesített másolatokat benyújtani. Az elszámolásban szereplő eredeti bizonylatokat a megfelelő záradékkal kell ellátni: „E bizonylat felhasználva ..... Ft összegben a 2017. évi önkormányzati támogatás elszámolásához.” A záradékolás célja annak biztosítása, hogy a bizonylatot más elszámoláshoz nem használják fel.
- A kedvezményezett az elszámolás részeként külön nyilatkozik az általános forgalmi adó alanyiségéről, illetve a támogatáshoz kapcsolódó általános forgalmi adó levonási jogosultságáról;
- A kedvezményezett az elszámolás részeként külön nyilatkozik arról, hogy a feltüntetett költségek kifizetése előtt azok jogosságáról és összegezéséről – ellenszolgáltatás teljesítését követően esedékes kifizetés előtt ezen felül az ellenszolgáltatás teljesítéséről is –előzetesen meggyőződött.

Hiányos elszámolás, beszámoló nem fogadható el.

A fel nem használt összeget a fenti elszámolási határidőig a Támogatott köteles visszafizetni a Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának OTP Bank Rt. 11784009-15507008 számú fizetési számlájára.

7. Támogatott jelen szerződés aláírásával kijelenti, illetve kötelezettséget vállal, hogy

- Nincs ki nem egyenlített köztartozása; köztartozásnak minősül e bekezdés alkalmazásában az esedékessé vált és még meg nem fizetett adótartozás - ide nem értve a helyi adókat -, valamint járulék-, illeték- vagy vámtartozás;
- Köztartozás mentességének igazolására a támogatás kifizetését megelőzően a Támogató részére bemutatja a 30 napnál nem régebbi nemleges adóigazolását, vagy tájékoztatja a Támogatót, hogy szerepel a köztartozás mentes adózók adatbázisában;
- Nincs az államháztartás alrendszeréből folyósított támogatásból eredő, már esedékessé vált és elmaradt elszámolási kötelezettsége, vagy szintén államháztartási alrendszerből származó támogatási forrást érintő jogosulatlan (pénz) felvétele;
- A Támogatást nem használhatja fel a Támogatottat terhelő határidőn túli lejárt adó, illeték vagy egyéb közteher törlesztésére.
- nyilatkozik a támogatási igényben foglalt adatok, információk és dokumentumok teljes körűségéről, valóságáról, hitelességéről, valamint arról, hogy az adott tárgyban támogatási igényt még nem nyújtott be;
- nem áll jogerős végzéssel elrendelt végelszámolás, felszámolás alatt, ellene jogerős végzéssel elrendelt csődeljárás vagy egyéb, a megszüntetésére irányuló, jogszabályban meghatározott eljárás nincs folyamatban,
- megfelel az Áht. 50. § (1) bekezdésében meghatározott követelményeknek, azaz az 5. pontban írt feltételeknek,

- a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény 6. §-a (értelem) szerint(i alkalmazott) kizáró okok esetében nem állnak fenn,
- a 368/2011. (XII. 31.) sz. Korm. rendelet 96. §-ában vázolt körülményekről a tudomására jutástól számított 8 napon belül Támogatót tájékoztatja.

## 8. Felmondás

(1) Támogató a Támogatott szerződésszegése esetén jogosult a megállapodás azonnali hatállyal felmondani (rendkívüli felmondás). Szerződésszegésnek minősül különösen

- a) a Támogatásnak jelen megállapodástól eltérő felhasználása;
- b) a támogatott cél megvalósításának azonnali és indokolatlan megszüntetése;
- c) a jogszabályok, szakmai követelmények, nyilvántartási, elszámolási kötelezettségek, valamint – ismételt felszólítást követően – a megállapodás szerinti tájékoztatási kötelezettségek, továbbá a támogatási szerződés egyéb (a 8. pontban konkrétan nem nevesített) lényeges rendelkezésének megszegése.
- d) Szerződés 6. pontban előírt rendjének megsértése, illetve az elszámolás, beszámoló elmaradása;
- e) a 368/2011. (XII. 31.) sz. Korm. rendelet 96. §-ában körülírt okok fennállása.
- f) Valótlan nyilatkozat tétele.

(2) Amennyiben a Támogató a Támogatottnak felróható ok miatt felmondja a megállapodást, attól eláll, vagy a Támogatott jogosulatlanul vett igénybe támogatást, úgy a Támogatott köteles a nem szerződésszerűen felhasznált (igénybevett) támogatásnak megfelelő összeget, vagy a fel nem használt összeget, illetőleg a 8. pont (1) bek. c), d) és e) pontja esetében az egész támogatási összeget a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. tv. (Ptk.) szerinti késedelmi kamattal növelten haladéktalanul visszafizetni a Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzat 11784009-15507008 számú fizetési számlájára. Támogatott tudomásul veszi, hogy Támogató a támogatási szerződés módosítása, felmondása vagy az attól történő elállás nélkül is elrendelheti a költségvetési támogatás részleges - a jogszabálysértéssel, illetve a nem rendeltetésszerű vagy szerződésellenes felhasználással arányos mértékű – visszafizetését szintén az Áht. 53. § szerinti módon.

(3) Támogatott tudomásul veszi, hogy szerződésszegése esetén – ezen szerződésben foglaltak nem teljesítése - legfeljebb két évre kizárható a Támogató által biztosított támogatási lehetőségekből.

## 9. Támogatott jelen megállapodás aláírásával tudomásul veszi, hogy

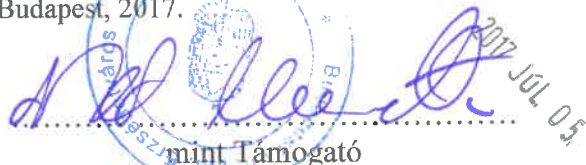
- a) az Állami Számvevőszék vizsgálhatja a Támogatás felhasználását, jelen megállapodást és a Támogatás felhasználása során keletkező további megállapodásokat;
- b) a támogatás célszerű felhasználását és annak szakszerű dokumentálását az Áht. 53-54. §-ai alapján a Támogató (és bármely arra jogosult szervezet) bármikor ellenőrizheti. Ha a Támogatott az ellenőrzés során felróható magatartásával az ellenőrző szerv munkáját ellehetetleníti, a Támogató, a támogatási szerződéstől elállhat. Támogatási szerződéstől való elállás esetén a Támogatott az addig igénybe vett költségvetési támogatást köteles visszafizetni.

10. Amennyiben a Támogatott a támogatással kapcsolatosan ÁFA levonásra jogosult, a támogatás terhére csak az elszámoláshoz benyújtott számlák ÁFA nélküli összegét (nettó összegét) számolhatja el. Amennyiben a támogatott nem jogosult ÁFA levonásra, úgy lehetősége van a számlák bruttó – azaz az ÁFA összegét is tartalmazó – összegének elszámolására.

11. Jelen támogatással összefüggő dokumentumokat (okiratokat, bizonylatokat) a Támogatott az utolsó beszámolója jóváhagyásától számított legalább 10 évig köteles megőrizni.
12. Támogatott vállalja, hogy a nyilvánosság előtt megjelenő eseményein, valamint annak eredményeképpen létrejövő elektronikus vagy nyomtatott kiadványokon a támogató megnevezésével a nyilvánosság tudomására hozza, hogy Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata támogatásával valósult meg a program.
13. Jelen megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Ptk. rendelkezései, illetve az államháztartás működéséről szóló jogszabályok az irányadóak. Jogvita esetére a szerződő felek a Polgári Perrendtartásról szóló 1952. évi III. tv-ben körülírt hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bíróságot kötik ki.

Felek a jelen megállapodásban foglalt feltételekkel egyetértenek, azokat közösen értelmezték, és a megállapodást, mint akaratukkal mindenben megegyezőt cégszerűen jóváhagyólag aláírták.

Budapest, 2017.

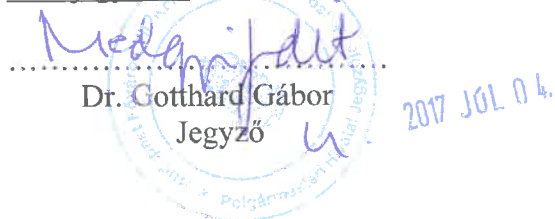
  
mint Támogató

**Budapest Főváros VII. kerület  
Erzsébetváros Önkormányzata**  
Képviselő: Vattamány Zsolt polgármester

  
mint Támogatott

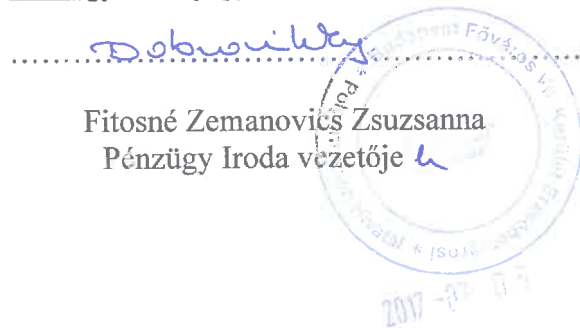
**Erzsébetvárosi Román Nemzetiségi  
Önkormányzat**  
Képviselő: Magyar Péter Marius elnök

Ellenjegyzem:

  
Dr. Gotthard Gábor  
Jegyző



Pénzügyi ellenjegyző:

  
Fitosné Zemanovics Zsuzsanna  
Pénzügy Iroda vezetője